



TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ

YASAMA DÖNEMİ

24

YASAMA YILI

2

SIRA SAYISI: 92

**Türkiye Cumhuriyeti ile Gürcistan Arasındaki
Serbest Ticaret Anlaşmasının I Sayılı Protoko-
lünün II Sayılı Ekinin Değiştirilmesi Hakkın-
daki 1/2010 Sayılı Ortak Komite Kararının
Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair
Kanun Tasarısı ve Dışişleri Komisyonu Raporu
(1/294)**



İÇİNDEKİLER

Sayfa

• 1/294 Esas Numaralı Tasarının	
- TBMM Başkanlığına Sunuş Yazısı	4
- Gerekçesi	4
• Dışişleri Komisyonu Raporu	5
• Tasarı Metni	7
• Dışişleri Komisyonunun Kabul Ettiği Metin	7
• Karar Metni	8

T.C.

Başbakanlık

Kanunlar ve Kararlar

Genel Müdürlüğü

22/8/2011

Sayı: B.02.0.KKG.0.10/101-337/2731

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Dışişleri Bakanlığı’nca hazırlanan ve Başkanlığınıza arzı Bakanlar Kurulu’nca 1/8/2011 tarihinde kararlaştırılan “Türkiye Cumhuriyeti ile Gürcistan Arasındaki Serbest Ticaret Anlaşmasının I Sayılı Protokolünün II Sayılı Ekinin Değiştirilmesi Hakkındaki 1/2010 Sayılı Ortak Komite Kararının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı” ile gerekçesi iliaikte gönderilmiştir.

Gereğini arz ederim.

Recep Tayyip Erdoğan

Başbakan

HAVALE EDİLDİĞİ KOMİSYONLAR (1/294)	
ESAS	Dışişleri Komisyonu
TALİ	Plan ve Bütçe Komisyonu Sanayi, Ticaret, Enerji, Tabii Kaynaklar, Bilgi ve Teknoloji Komisyonu

GEREKÇE

Türkiye Cumhuriyeti ile Gürcistan arasında 1 Kasım 2008 tarihinde yürürlüğe giren Serbest Ticaret Anlaşmasının I sayılı Protokolü çerçevesinde oluşturulan tercihli tarım ürünleri rejiminin, ayçiçeğı tohumu unu ve kaba unlarının Gürcistan’dan Türkiye’ye ihracına ilişkin hükümlerinin 11/9/2009 tarihli ve 2009/15427 sayılı Bakanlar Kurulu Kararıyla ithalat rejiminde yapılan bir değişiklikle askıya alınmasının ardından, mezkur ürüne ilişkin yeni tavizin tesis edilmesi hususunda Taraflar arasında mutabakata varılmıştır.

Bu itibarla, Serbest Ticaret Anlaşmasının I sayılı Protokolünün II sayılı Eki, yeniden düzenlenen tarım tavizlerini içerecek şekilde 23 Aralık 2010 tarihinde Tiflis’te imzalanan 1/2010 sayılı Ortak Komite Kararı ile değiştirilmiştir.

Dışışleri Komisyonu Raporu

Türkiye Büyük Millet Meclisi

Dışışleri Komisyonu

5 Aralık 2011

Esas No: 1/294

Karar No: 92

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Dışışleri Bakanlığı tarafından hazırlanarak Bakanlar Kurulunca 22/8/2011 tarihinde Türkiye Büyük Millet Meclisine sunulan ve Başkanlıkça 1/10/2011 tarihinde tali komisyon olarak Plan ve Bütçe Komisyonu ile Sanayi, Ticaret, Enerji, Tabii Kaynaklar, Bilgi ve Teknoloji Komisyonuna, esas komisyon olarak da Komisyonumuza havale edilen “Türkiye Cumhuriyeti ile Gürcistan Arasındaki Serbest Ticaret Anlaşmasının I Sayılı Protokolünün II Sayılı Ekinin Değıştirilmesi Hakkındaki 1/2010 Sayılı Ortak Komite Kararının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı” Komisyonumuzun 1/12/2011 tarihli 11 inci toplantısında Dışışleri Bakanlığı ve Ekonomi Bakanlığı temsilcilerinin de katılımlarıyla görüşülmüştür.

Tasarı ve gerekçesi incelendiğinde, 23/12/2010 tarihinde imzalanan Türkiye Cumhuriyeti ile Gürcistan Arasındaki Serbest Ticaret Anlaşmasının I Sayılı Protokolünün II Sayılı Ekinin Değıştirilmesi Hakkındaki 1/2010 Sayılı Ortak Komite Kararının, 1 Kasım 2008 tarihinde yürürlüğe giren Serbest Ticaret Anlaşmasının I Sayılı Protokolünün ayçiçeğı tohumu unu ve kaba unlarının Gürcistan’dan Türkiye’ye ithaline ilişkin hükümlerinin değıştirilmesi amacıyla hazırlandığı anlaşılmaktadır.

Komisyonumuzda Tasarının tümü üzerinde yapılan görüşmelerde; Serbest Ticaret Anlaşması kapsamında Gürcistan menşeli ayçiçeğı tohumu unu ve kaba unlarının Türkiye’ye ithalinde uygulanacak vergi muafiyetini sadece 15.000 tonluk miktar için öngören Ortak Komite Kararının onaylanması uygun bulunmuştur.

Tasarının tümü üzerindeki görüşmelerin ardından Tasarı ve gerekçesi Komisyonumuzca benimsenerek oy birliği ile maddelerin görüşülmesine geçilmiştir.

Tasarının 1 inci, 2 nci, 3 üncü maddeleri ile tümü aynen ve oy birliği ile kabul edilmiştir.

Komisyon üyelerinden İzmir Milletvekili Sn. Rıfat Sait ve İstanbul Milletvekili Sn. İsmail Safi’nin Komisyon raporu üzerine özel sözcüler olarak atanması Komisyon tarafından kabul edilmiştir.

Raporumuz, Genel Kurulun onayına sunulmak üzere Yüksek Başkanlığa saygı ile arz olunur.

Başkan	Başkanvekili	Sözcü
<i>Volkan Bozkır</i>	<i>Muhammed Çetin</i>	<i>Osman Aşkın Bak</i>
İstanbul	İstanbul	İstanbul
Kâtip	Üye	Üye
<i>Gönül Bekin Şahkulubey</i>	<i>Osman Faruk Loğoğlu</i>	<i>Mehmet Ali Ediboğlu</i>
Mardin	Adana	Hatay

Üye	Üye	Üye
<i>Sinan Oğan</i>	<i>Ahmet Berat Çonkar</i>	<i>Faik Tunay</i>
Iğdır	İstanbul	İstanbul
Üye	Üye	Üye
<i>İsmail Safi</i>	<i>Mehmet Muş</i>	<i>Osman Oktay Ekşi</i>
İstanbul	İstanbul	İstanbul
(Bu raporun özel sözcüsü)		
Üye	Üye	Üye
<i>Osman Taney Korutürk</i>	<i>Rıfat Sait</i>	<i>Aytuğ Atıcı</i>
İstanbul	İzmir	Mersin
	(Bu raporun özel sözcüsü)	
	Üye	
	<i>Hasan Karal</i>	
	Rize	

HÜKÜMETİN TEKLİF ETTİĞİ METİN

DIŞİŞLERİ KOMİSYONUNUN KABUL ETTİĞİ METİN

TÜRKİYE CUMHURİYETİ İLE GÜRCİS- TAN ARASINDAKİ SERBEST TİCARET ANLAŞMASININ I SAYILI PROTOKOLÜ- NÜN II SAYILI EKİNİN DEĞİŞTİRİLMESİ HAKKINDAKİ 1/2010 SAYILI ORTAK KO- MİTE KARARININ ONAYLANMASININ UYGUN BULUNDUĞUNA DAİR KANUN TASARISI

MADDE 1- (1) 23 Aralık 2010 tarihinde Tiflis'te imzalanan "Türkiye Cumhuriyeti ile Gürcistan Arasındaki Serbest Ticaret Anlaşmasının I Sayılı Protokolünün II Sayılı Ekinin Değiş- tirilmesi Hakkındaki 1/2010 sayılı Ortak Komite Kararı"nın onaylanması uygun bulunmuştur.

MADDE 2- (1) Bu Kanun yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

MADDE 3- (1) Bu Kanun hükümlerini Bakanlar Kurulu yürütür.

TÜRKİYE CUMHURİYETİ İLE GÜRCİS- TAN ARASINDAKİ SERBEST TİCARET ANLAŞMASININ I SAYILI PROTOKOLÜ- NÜN II SAYILI EKİNİN DEĞİŞTİRİLMESİ HAKKINDAKİ 1/2010 SAYILI ORTAK KO- MİTE KARARININ ONAYLANMASININ UYGUN BULUNDUĞUNA DAİR KANUN TASARISI

MADDE 1- Tasarının 1 inci maddesi Komisyonumuzca aynen kabul edilmiştir.

MADDE 2- Tasarının 2 nci maddesi Komisyonumuzca aynen kabul edilmiştir.

MADDE 3- Tasarının 3 üncü maddesi Komisyonumuzca aynen kabul edilmiştir.

Recep Tayyip Erdoğan

Başbakan

Başbakan Yardımcısı

B. Arınç

Başbakan Yardımcısı

B. Bozdağ

Avrupa Birliği Bakanı

E. Bağış

Çevre ve Şehircilik Bakanı

E. Bayraktar

Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanı

T. Yıldız

Gümrük ve Ticaret Bakanı

H. Yazıcı

Kültür ve Turizm Bakanı

E. Günay

Milli Savunma Bakanı

İ. Yılmaz

Başbakan Yardımcısı

A. Babacan

Adalet Bakanı

S. Ergin

Bilim, Sanayi ve Teknoloji Bakanı

N. Ergün

Dışişleri Bakanı

A. Davutoğlu

Gençlik ve Spor Bakanı

S. Kılıç

İçişleri Bakanı

İ. N. Şahin

Maliye Bakanı

M. Şimşek

Orman ve Su İşleri Bakanı

V. Eroğlu

Ulaştırma Bakanı

B. Yıldırım

Başbakan Yardımcısı

B. Atalay

Aile ve Sosyal Politikalar Bakanı

F. Şahin

Çalışma ve Sosyal Güvenlik Bakanı

F. Çelik

Ekonomi Bakanı

M. Z. Çağlayan

Gıda, Tarım ve Hayvancılık Bakanı

M. M. Eker

Kalkınma Bakanı

C. Yılmaz

Milli Eğitim Bakanı

Ö. Dinçer

Sağlık Bakanı

R. Akdağ

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ İLE GÜRCİSTAN ARASINDAKİ
SERBEST TİCARET ANLAŞMASININ
I SAYILI PROTOKOLÜNÜN II SAYILI EKİNİN
DEĞİŞTİRİLMESİ HAKKINDAKİ 1/2010 SAYILI
ORTAK KOMİTE KARARI**

ORTAK KOMİTE,

Türkiye Cumhuriyeti ile Gürcistan arasında 21 Kasım 2007 tarihinde Tiflis'te imzalanan Serbest Ticaret Anlaşması'nı (bundan böyle "Anlaşma" olarak anılacaktır) dikkate alarak;

Anlaşmanın, Ekleri ve Protokollerinin değiştirilmesi hakkındaki 34. Maddesini göz önüne alarak;

Anlaşmanın, Ortak Komite'ye Anlaşmanın Ekleri ve Protokollerini değiştirmeye karar verme yetkisi veren 35. Maddesini dikkate alarak;

Türkiye Cumhuriyeti ile Gürcistan arasındaki Serbest Ticaret Anlaşması ile kurulan Ortak Komite'nin Usul kuralları hakkındaki 1/2009 sayılı Kararı'nı dikkate alarak;

AŞAĞIDAKİ GİBİ KARAR VERMİŞTİR:

Madde 1

Türkiye Cumhuriyeti, aşağıda bahsekonu Gürcistan menşeli ürünün ithalatı hakkında tanıdığı tavizi aşağıda belirtilen esaslar çerçevesinde değiştirecektir. Bu itibarla, söz konusu ürün, taviz esasları ile birlikte Anlaşmanın I sayılı Protokolünün II sayılı Ekinde yer alan B Tablosuna ilave edilecektir.

CN Kodu	Kısa Ürün Tanımı	Tarife Kotası Miktar (Ton)	MFN Gümrük Vergisinden İndirim (%)
1208.90	Diğer	15.000	100

Madde 2

İşbu Karar, Anlaşmanın 34. Maddesi çerçevesinde yürürlüğe girecektir.

BUNUN KANITI OLARAK aşağıda imzaları bulunan tam yetkili temsilciler işbu Kararı imzalamışlardır.

23 Aralık 2010 tarihinde Tiflis'te İngilizce dilinde iki asıl nüsha halinde imzalanmıştır.

Türkiye Cumhuriyeti Adına	Gürcistan Adına
(İmza)	(İmza)
Murat YAPICI	Bakur KVEZERELİ
Genel Müdür	Tarım Bakanı
Avrupa Birliği Genel Müdürlüğü	
Dış Ticaret Müsteşarlığı	

